



## COMMUNIQUÉ DE PRESSE 2ème Biennale Culturelle en Maurienne | WEEK-END FESTIVAL « D'ici et d'ailleurs » : les Mauriennais et le Théâtre du Grabuge vous donnent rendez-vous pour un événement artistique... unique !

**Les 4 et 5 juin à l'Espace de la Croix des Têtes de Saint-Julien-Montdenis (Savoie), c'est l'aboutissement d'un véritable marathon culturel et artistique mené depuis presque 2 ans en Maurienne par la Compagnie Théâtre du Grabuge, à l'occasion de la 2ème Biennale Culturelle en Maurienne.**

Le principe ? Une création partagée avec les habitants sur la thématique des migrations, résultant de rencontres et d'ateliers de pratique artistique réguliers chant polyglotte et écriture ouverts à tous et déployés sur l'ensemble du territoire d'une vallée alpine longue de 120 kms et frontalière avec le Piémont italien.

Lors de ce Week-End Festival entièrement gratuit, le spectacle-création « D'ici et d'ailleurs » sera représenté deux fois, le samedi à 20h et le dimanche à 17h. Il réunira en scène plus de 100 personnes, amateurs et professionnels, pour raconter en paroles, en chants et en images, la Maurienne comme une vallée-monde à la fois vécue et rêvée.

Le réseau des partenaires, composé d'acteurs associatifs, culturels, sociaux et économiques du territoire, est étroitement associé à ce Week-End, notamment avec les « Scènes ouvertes » proposées le dimanche : projections vidéo, lectures, concerts spectacles, expositions et, évidemment, temps de convivialité ponctueront la journée. La compagnie de danse EgriBiancoDanza, basée à Turin, rejoindra les acteurs de cette journée pour donner deux extraits d'ESCAPE, leur création en résidence au Château de Rivoli (Italie) – en avant-première en Maurienne !

**Découvrez le programme complet (en page 2) de ce Week-End sous le signe de la création et du partage, et n'oubliez pas de réserver vos places pour le spectacle !**

**Les représentations du spectacle « D'ici et d'ailleurs » sont Tous publics à partir de 10 ans |  
Gratuites sur Réservation : [www.maurienne.fr](http://www.maurienne.fr)**

[ Buvette et petite restauration sur place ]

### [ Informations & Actualités ]

07 87 33 58 69 | [bcm2@theatredugrabuge.com](mailto:bcm2@theatredugrabuge.com) | [biennale-culturelle-maurienne.com](http://biennale-culturelle-maurienne.com)



La Biennale Culturelle en Maurienne est un événement initié et soutenu par le Syndicat du Pays de Maurienne avec l'appui de la Région Auvergne - Rhône-Alpes, EDF Unité de Production – Alpes, de la DRAC Auvergne - Rhône-Alpes, de la DDAC Département de la Savoie, de l'Académie de Grenoble et de la Fondation Abbé Pierre pour doter la Maurienne d'un événement culturel phare, à la fois qualitatif et participatif et initier ou renforcer des collaborations entre les différents acteurs de la vallée. A l'issue d'un appel à projet, la conception et l'organisation de la 2ème Biennale culturelle à l'échelle de la vallée de la Maurienne a été confiée à la Compagnie Théâtre du Grabuge pour la mise en œuvre et la réalisation du projet de création « D'ici et d'ailleurs ». L'ensemble des rendez-vous artistiques gratuits, ouverts à tous ont été proposé grâce aux partenaires de la 2ème Biennale Culturelle en Maurienne.

L'équipe artistique est composée de Géraldine Bénichou [metteuse en scène et responsable artistique], Sylvain Bolle-Reddat [acteur et auteur], Reno Bistan [chanteur et auteur], Isabelle Bazin [musicienne et compositrice], Alaoua Idir [musicien], Marie Mazille [musicienne] et Slimane Bounia [réalisateur].





D'ICI ET D'AILLEURS



**Programme du Week-End Festival « D'ici et d'ailleurs »** | 2ème Biennale Culturelle en Maurienne "D'ici et d'ailleurs"

### **SAMEDI 4 JUIN**

[ 20h ] **D'ICI ET D'AILLEURS, Création spectacle** | En scène, habitant-e-s de la Maurienne et artistes associés au Théâtre du Grabuge, chantent et racontent une histoire des migrations faite d'expériences singulières et d'émotions partagées.

Tous publics à partir de 10 ans | Gratuit sur Réservation : [www.maurienne.fr](http://www.maurienne.fr)

### **DIMANCHE 5 JUIN**

[ de 11h à 16h ] **SCÈNES OUVERTES** | Vidéos, lectures, concerts, spectacles, expositions sur la thématique « D'ici et d'ailleurs » proposés par les partenaires de la 2ème Biennale Culturelle en Maurienne | **Gratuit (sans réservation)**.

[ 17h ] **D'ICI ET D'AILLEURS, Création spectacle** [ voir descriptif au samedi 4 juin ]

Tous publics à partir de 10 ans | Gratuit sur Réservation : [www.maurienne.fr](http://www.maurienne.fr)

### **[ Informations & Actualités ]**

07 87 33 58 69 | [bcm2@theatredugrabuge.com](mailto:bcm2@theatredugrabuge.com) | [biennale-culturelle-maurienne.com](http://biennale-culturelle-maurienne.com)

